

ганды и осуществления своей собственной политики в области народонаселения,

1. *принимает к сведению* подготовленный Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения доклад<sup>68</sup>, содержащий выводы, заключения и рекомендации в результате его обзора и оценки опыта осуществления программ в области народонаселения;

2. *с удовлетворением принимает к сведению* Амстердамскую декларацию об обеспечении лучшей жизни для будущих поколений, принятую Международным форумом по народонаселению в XXI веке, который состоялся в Амстердаме 6—9 ноября 1989 года<sup>69</sup>;

3. *подчеркивает* важность должного учета итогов Международного форума при подготовке к проведению и в ходе обсуждений на соответствующих предстоящих конференциях Организации Объединенных Наций, в частности на предложенном международном совещании по народонаселению в 1994 году, а также при подготовке международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций;

4. *просит* Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения:

a) довести результаты Международного форума до сведения правительств, организаций системы Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций;

b) изучить, в частности, последствия Амстердамской декларации для программ в области народонаселения и продолжить разработку анализа потребностей в ресурсах для оказания международной помощи в области народонаселения;

c) представить Генеральной Ассамблее на ее сорок пятой сессии через Совет управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций и Экономический и Социальный Совет доклад по этому вопросу.

*85-е пленарное заседание,  
22 декабря 1989 года*

**44/211. Всеобъемлющий трехгодичный обзор политики системы Организации Объединенных Наций в области оперативной деятельности в целях развития**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 2688 (XXV) от 11 декабря 1970 года, 32/197 от 20 декабря 1977 года,

<sup>68</sup> А/44/432, приложение.

<sup>69</sup> А/С.2/44/6, приложение.

41/171 от 5 декабря 1986 года, 42/196 от 11 декабря 1987 года и 43/199 от 20 декабря 1988 года,

*принимая к сведению* доклад об обзоре и оценке опыта, связанного с программами в области народонаселения<sup>68</sup>, подготовленный Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения в соответствии с просьбой, содержащейся в резолюции 43/199,

*вновь подтверждая* исключительную ответственность правительства страны-получателя за разработку плана, первоочередных задач или целей национального развития, как это зафиксировано на основе консенсуса 1970 года в приложении к ее резолюции 2688 (XXV), и подчеркивая, что увязка оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций с национальными планами и целями усилила бы воздействие и повысила бы роль этой деятельности,

*вновь подтверждая также*, что национальные планы и первоочередные задачи являются единственной реальной основой для национального программирования оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития,

*вновь подтверждая далее*, что основополагающими характеристиками оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций должны быть, в частности, ее универсальность, ее добровольный и безвозмездный характер, ее нейтральность и многосторонность и ее способность гибко реагировать на потребности развивающихся стран, и что оперативная деятельность системы Организации Объединенных Наций осуществляется в интересах развивающихся стран, по просьбе этих стран и в соответствии с их собственными политикой и приоритетами в области развития,

*учитывая* различие и сложность ситуаций и положения дел в развивающихся странах и обусловленную этим необходимость эффективной реакции на них деятельности системы развития Организации Объединенных Наций,

*учитывая также* насущные и особые потребности наименее развитых стран,

*сознавая* острые проблемы островных и не имеющих выхода к морю развивающихся стран и их особые потребности в области развития в целях преодоления их экономических трудностей,

*ссылаясь* на Программу действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986—1990 годы<sup>70</sup>,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 42/231 от 12 мая 1988 года о Специальном плане экономичес-

<sup>70</sup> Резолюция S-13/2, приложение.

кого сотрудничества для Центральной Америки,

*будучи обеспокоена* ухудшающимся экономическим и социальным положением во многих развивающихся странах,

*подчеркивая* необходимость значительного увеличения в реальном исчислении общего объема ресурсов, предоставляемых на цели сотрудничества в области развития, с учетом экономических проблем развивающихся стран, экономического потенциала развитых стран и последних событий в области международных отношений, которые могут повлиять на объем ресурсов, предоставляемых на цели развития, и подчеркивая в связи с этим необходимость увеличения безвозмездного компонента ресурсов на сотрудничество в области развития,

*будучи обеспокоена* тем, что объем ресурсов, предоставляемых на осуществление оперативной деятельности, является недостаточным для удовлетворения потребностей развивающихся стран,

*подчеркивая* связанную с этим необходимость значительного, соразмерного с растущими потребностями развивающихся стран увеличения объема ресурсов на оперативную деятельность в целях развития на предсказуемой, постоянной и гарантированной основе и отмечая особые нужды наименее развитых стран,

*напоминая* о роли Программы развития Организации Объединенных Наций как центрального финансирующего механизма системы технического сотрудничества Организации Объединенных Наций, полный потенциал которого еще не реализован,

*признавая* необходимость переориентации оперативной деятельности в целях укрепления и полного раскрытия национального потенциала во всех аспектах программного и проектного цикла,

*подчеркивая*, что координация мер и процедур в области финансирования оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития должна обеспечивать сведение к минимуму административного и финансового бремени, которое ложится на правительства стран-получателей в их усилиях по эффективному контролю и координации программ и проектов, их максимальную взаимодополняемость и предотвращение дублирования, с тем чтобы повысить позитивное воздействие такой деятельности на развитие развивающихся стран,

*подчеркивая также*, что осуществление деятельности на уровне правительств и на национальном уровне и полное раскрытие национального потенциала способствовало бы обеспечению комплексного управления программами и проектами и содействовало бы их устойчивости в долгосрочной перспективе и усилению влияния на процесс развития,

*обращая особое внимание* на необходимость расширять и укреплять деятельность по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развивающимися странами на приоритетной основе путем скорейшей и полной реализации Буэнос-Айресского плана действий по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развивающимися странами<sup>71</sup> в целях укрепления потенциала и коллективной самообеспеченности развивающихся стран,

*обращая особое внимание также* на необходимость дальнейшей децентрализации потенциала и делегирования полномочий в рамках системы Организации Объединенных Наций на национальный уровень в интересах повышения способности реагировать на нужды развивающихся стран, обеспечения большей последовательности и эффективности разработки и использования ресурсов, достижения целей программ и проектов и укрепления и использования национального потенциала,

*обращая особое внимание далее* на то, что диапазон и численность квалифицированных кадров и специалистов, собранных системой Организации Объединенных Наций на национальном уровне под руководством координатора-резидента, должны соответствовать нуждам и потребностям развивающихся стран в области оказания многосекторальной и секторальной технической помощи и рамках программы сотрудничества системы Организации Объединенных Наций с соответствующим правительством, а не организационной структуре системы Организации Объединенных Наций.

*вновь подтверждая* необходимость содействия полному вовлечению женщин во все аспекты процесса развития в соответствии с Найробийскими перспективными стратегиями в области улучшения положения женщин<sup>4</sup>,

*подтверждая* необходимость содействия выживанию, защите и развитию детей и молодежи и полному учету их проблем в процессе развития развивающихся стран,

*признавая* важность регионального, межрегионального и глобального сотрудничества в целях решения общих проблем в свете нынешней обеспокоенности, вызванной глобальными, региональными и субрегиональными проблемами,

*подтверждая* ответственность Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества за обеспечение руководства в деле содействия и последовательной согласованной и эффективной оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития.

<sup>71</sup> Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по техническому сотрудничеству между развивающимися странами, Буэнос-Айрес, 30 августа — 12 сентября 1978 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.78.11.A.11, и исправление), глава I

приветствуя положительную реакцию директивных органов организации системы развития Организации Объединенных Наций на выводы и рекомендации<sup>72</sup>, содержащиеся в докладе о тематических исследованиях, проведенных в 1987 году, и в принятой впоследствии резолюции 42/196 Генеральной Ассамблеи,

с удовлетворением принимая к сведению принятое Административным комитетом по координации в апреле 1989 года решение<sup>73</sup> о роли и функционировании системы развития Организации Объединенных Наций в 90-е годы, в частности твердое намерение его членов продолжать учитывать — как индивидуально, так и коллективно — нынешние потребности, изменяющиеся обстоятельства и проблемы развивающихся стран,

1. с интересом принимает к сведению доклад Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества о всеобъемлющем трехгодичном обзоре политики системы Организации Объединенных Наций в области оперативной деятельности в целях развития<sup>74</sup>, включая доклад о комплексных обзорах по странам, касающихся осуществления оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций<sup>75</sup>;

2. вновь подтверждает, что правительства стран-получателей несут исключительную ответственность за координацию внешней помощи и главную ответственность за определение ее форм и руководство ею и что выполнение этих функций чрезвычайно важно для оптимального использования внешней помощи и для укрепления и использования национального потенциала;

3. подчеркивает, что для достижения цели самообеспеченности в развивающихся странах путем укрепления их национального потенциала особое внимание в рамках оперативной деятельности Организации Объединенных Наций следует уделять человеческому фактору в развитии, в частности путем образования, подготовки кадров и развития людских ресурсов, и необходимости охвата беднейших и наиболее уязвимых слоев населения и что оперативная деятельность должна оказывать положительное воздействие на общее качество жизни и развитие;

4. вновь подтверждает необходимость выделения крайне ограниченных ресурсов, предоставляемых на безвозмездной основе, в первую очередь на программы и проекты в странах с низким уровнем дохода, особенно в наименее развитых странах;

5. просит Генерального секретаря включить в его доклад о международном сотрудничестве в целях ликвидации нищеты в развивающихся странах раздел

<sup>72</sup> A/42/326/Add.1—E/1987/82/Add.1, приложение, раздел VIII.

<sup>73</sup> См. A/44/324—E/1989/106, пункт 18.

<sup>74</sup> A/44/324—E/1989/106 и Add.1—5.

<sup>75</sup> A/44/324/Add.2—E/1989/106/Add.2.

с анализом той роли, которую могла бы сыграть в этой области оперативная деятельность в целях развития;

6. подчеркивает необходимость максимально широкого участия населения, местных общин и организаций, включая национальные неправительственные организации, в процессе развития и призывает содействовать по просьбе правительств расширению участия на низовом уровне и в производительных секторах в рамках оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций;

7. вновь подтверждает важность вовлечения женщин в программы развития Организации Объединенных Наций в качестве участниц процесса развития во всех его аспектах и призывает финансирующие, технические и специализированные учреждения активизировать усилия по расширению участия женщин, особенно из развивающихся стран;

8. обращает особое внимание на защиту детей и заботу о них, которые неотделимы от процесса развития, и признает необходимость образования и расширения возможностей для молодежи, а также необходимость учета интересов детей и молодежи в программах сотрудничества в целях развития системы Организации Объединенных Наций;

9. призывает международное сообщество, особенно страны-доноры, к реальному и значительному увеличению объема ресурсов на оперативную деятельность в целях развития на постоянной, предсказуемой и гарантированной основе и настоятельно призывает все страны увеличить свои добровольные взносы на оперативную деятельность в целях развития;

10. настоятельно призывает развитые страны, особенно те страны, общее участие которых несоизмеримо с их потенциалом с учетом установленных целевых показателей официальной помощи в целях развития и нынешних размеров взносов, значительно увеличить свою официальную помощь в целях развития, включая взносы на оперативную деятельность системы Организации Объединенных Наций;

11. обращает особое внимание на первостепенную важность финансирования из основных ресурсов в рамках оперативной деятельности в целях развития и в то же время признает ценность целевых безвозмездных ресурсов при том условии, что они предназначены для обеспечения дополнительного притока ресурсов и что финансируемые из них проекты последовательно и эффективно увязаны с программами технического сотрудничества системы Организации Объединенных Наций в соответствии с планом и программой национального развития каждой страны и согласуются с соответствующими мандатами программ и организаций системы Организации Объединенных Наций;

12. подчеркивает важность концепции централизованного финансирования технического сотрудничества

через Программу развития Организации Объединенных Наций в целях содействия координации и учету национальных приоритетов через систему составления программ по странам и настоятельно призывает все правительства направлять максимально возможную долю имеющихся ресурсов на многостороннее техническое сотрудничество через Программу;

13. *обращает особое внимание* на необходимость полного использования национального потенциала во всех аспектах процессов программирования и проектных циклов оперативной деятельности;

14. *подчеркивает* в связи с этим необходимость совершенствовать оперативную деятельность системы Организации Объединенных Наций, особенно в отношении программирования, упрощения и согласования правил и процедур, регулирующих процессы программирования и проектные циклы, децентрализации полномочий, роли страновых отделений и переориентации формы осуществления деятельности, с тем чтобы правительства-получатели могли выполнять свои функции по управлению и координации и укреплять свой национальный потенциал;

15. *обращает особое внимание* на то, что система Организации Объединенных Наций на страновом уровне должна обладать такими структурой и составом, которые соответствовали бы текущим и запланированным программам в области сотрудничества, а не организационной структуре системы Организации Объединенных Наций, и с этой целью постановляет:

*a)* что отделения по странам и координаторы-резиденты должны эффективно предоставлять текущие многоотраслевые технические консультации и оказывать поддержку правительствам в рамках их обязанностей по составлению и осуществлению программ;

*b)* укреплять возможности координатора-резидента как группового руководителя в рамках системы Организации Объединенных Наций на страновом уровне по интеграции секторальных ресурсов системы и по эффективной и последовательной координации деятельности системы Организации Объединенных Наций с учетом национальной программной структуры на основе, в частности:

- i)* более четкого и широкого мандата, предоставляемого Административным комитетом по координации, в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи 32/197, 41/171 и 42/196;
- ii)* эффективной координации технических консультаций и ресурсов, предоставляемых системой Организации Объединенных Наций;
- iii)* более тесного сотрудничества периферийных представителей системы Организации Объединенных Наций на страновом уровне с координатором-резидентом;

*c)* просить Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества включить в 1991 году в его годовой доклад об оперативной деятельности в целях развития анализ возможных путей и средств предоставления системой Организации Объединенных Наций на страновом уровне многоотраслевых технических консультаций, включая концепцию многоотраслевых групп и их способности оказывать помощь на эффективной и гибкой основе с учетом необходимости максимального использования возможностей отделений по странам и представителей системы Организации Объединенных Наций на местах, а также различного положения и потребностей развивающихся стран;

*d)* просить все органы, организации и учреждения системы Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с правительствами принимающих стран и без дополнительных расходов для развивающихся стран безотлагательно принять необходимые меры по территориальному объединению своих помещений на страновом уровне, а также просить Генерального директора включить в его годовой доклад об оперативной деятельности информацию о прогрессе, достигнутом в этой области;

16. *признает* настоятельную необходимость совершенствования представительства системы Организации Объединенных Наций на местах в соответствии с функциями, изложенными в настоящей резолюции, и просит Генерального директора представить доклад, содержащий всеобъемлющую информацию, который основывался бы на всех соответствующих докладах о представительстве системы Организации Объединенных Наций на местах, и представить Генеральной Ассамблее на ее сорок шестой сессии конкретные рекомендации по улучшению положения и повышению эффективности в свете задач, поставленных в настоящей резолюции, и просит исполнительных глав всех соответствующих организаций в полной мере сотрудничать в деле подготовки этого доклада путем предоставления относящейся к данному вопросу информации;

17. *призывает* обеспечить более комплексное и согласованное составление программ сотрудничества системы Организации Объединенных Наций, при котором процессы составления программ будут основываться на общей национальной программной структуре для оперативной деятельности в целях развития, разработанной правительством страны-получателя с целью представления ее, для оказания поддержки и финансирования, организациям системы Организации Объединенных Наций, соответствующая деятельность которых будет координироваться координатором-резидентом, и постановляет, что:

*a)* правительствам надлежит разработать, согласно своим планам и приоритетам в области развития, комплексные национальные программные структуры, в рамках которых будут определены потребности в области сотрудничества с организациями системы Организации Объединенных Наций, что позволило бы си-

стеме более эффективно поддерживать приоритеты развивающихся стран в области развития и усилить ориентированность на конкретные страны и способствовало бы развитию программного подхода на основе четкого определения национальных целей и систематического анализа проблем и трудностей в области развития;

b) организациям системы Организации Объединенных Наций следует изменить свои процессы составления программ таким образом, чтобы в их основе лежали эти национальные программные структуры, а также потребности и практика правительств стран-получателей;

c) следует согласовать и привести в соответствие с плановыми периодами национальных правительств программные циклы всех финансирующих учреждений системы Организации Объединенных Наций и продолжить рассмотрение вопроса о введении скользящих бюджетных циклов;

d) необходимость перехода с проектного подхода на программный подразумевает, что всем соответствующим директивным органам, в частности Совету управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций, следует разработать механизмы технического сотрудничества, в большей степени ориентированные на программы, с тем чтобы обеспечить более гибкую и эффективную поддержку национальных программ;

e) следует осуществлять последовательное программирование нечрезвычайной продовольственной помощи, оказываемой через организации системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы обеспечить ее полную согласованность с программами развития, осуществляемыми правительством;

f) следует предложить организациям, участвующим в составлении программ, активизировать свои усилия, направленные на комплексное составление программ под руководством правительств;

g) следует просить Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества провести независимое исследование, направленное, среди прочих возможных путей улучшения координации системы Организации Объединенных Наций на уровне стран, на концептуальную разработку документа, содержащего изложение комплексных оперативных мер системы Организации Объединенных Наций на уровне стран, принимаемых с учетом разрабатываемых правительствами стран-получателей национальных программных структур для оперативной деятельности в целях развития, который обеспечил бы большую упорядоченность существующих программных инструментов, и представить это исследование через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблее на ее сорок пятой сессии, включив в него анализ, содержащий его мнение о воздействии такого подхода на руководящую роль Программы развития Организации Объединенных Наций, в частности

на роль координатора-резидента, и о взаимосвязи и соотношении такого подхода и существующих координационных механизмов организаций системы Организации Объединенных Наций на уровне стран, таких как национальные оценки и программы в области технического сотрудничества, совещания "за круглым столом" и консультативные группы, и возможные пути осуществления его соответствующих элементов;

18. *постановляет*, что для того, чтобы в полной мере предоставить правительствам возможность взять на себя исполнение программ и проектов, финансируемых системой Организации Объединенных Наций в целях развития, следует осуществить следующие изменения:

a) нынешние правила и процедуры правительственного/национального исполнения проектов следует соответствующим образом модифицировать в целях развития стимулирования и обеспечения максимального использования и укрепления национального потенциала при одновременном предоставлении правительствам возможности эффективно пользоваться опытом, которым располагает система Организации Объединенных Наций в области осуществления программ и проектов;

b) процедуры, касающиеся составления, разработки, предварительной оценки, осуществления, контроля за выполнением и оценки результатов программ и проектов, а также закупок и отчетности по ним, должны быть упрощены и унифицированы с учетом связанных с этим издержек для правительств стран-получателей и системы Организации Объединенных Наций как на страновом уровне, так и на уровне штаб-квартир и на основе консультаций с правительствами стран-получателей;

c) директивным органам следует рассмотреть существующую бюджетную, ревизионную и прочую соответствующую практику для принятия конкретных решений о мерах, направленных на стимулирование и обеспечение максимального использования национального потенциала путем исполнения на правительственной/национальной основе, применения в большей мере ориентированного на программы подхода и совершенствования процесса предоставления технических консультаций и поддержки;

19. *считает*, что в контексте применения системы правительственного/национального исполнения программ и проектов, как указано в пункте 18 настоящей резолюции, условия участия специализированных учреждений и технических подразделений системы Организации Объединенных Наций в оперативной деятельности должны быть пересмотрены в пользу, в частности, оказания правительствам технической поддержки на многосекторальной и секторальной основе, а также выполнения вспомогательной технической роли в рамках проектного цикла по просьбе правительств;

20. *просит* все органы и организации системы Организации Объединенных Наций расширять свои воз-

возможности по обеспечению правительств на национальном уровне необходимой подробной информацией о потенциале и потребностях других развивающихся стран, с тем чтобы обеспечить возможность более комплексной разработки программ и проектов и осуществления технического сотрудничества между развивающимися странами в целях укрепления потенциала развивающихся стран;

21. *подчеркивает* необходимость уделения первоочередного внимания существенному увеличению закупок из развивающихся стран в целях содействия достижению коллективной самообеспеченности при должном учете принципов международных торгов и в связи с этим подчеркивает важное для всех частей системы Организации Объединенных Наций значение установления конкретных целей в отношении увеличения закупок из развивающихся стран;

22. *подтверждает* свое обязательство осуществлять закупки в основных странах-донорах, возможности которых используются не в полной мере, и рекомендует осуществить соответствующие предложения Генерального директора<sup>76</sup> в соответствии с принципами международных торгов;

23. *рекомендует*, чтобы в рамках более децентрализованного и укрепленного потенциала системы Организации Объединенных Наций на национальном уровне органы и организации системы Организации Объединенных Наций делегировали полномочия с уровня штаб-квартир на национальный уровень в целях разработки годхода, ориентированного на конкретные страны, и обеспечения максимального использования и укрепления национального потенциала, и в связи с этим призывает эти органы и организации осуществить следующие изменения:

a) в рамках обширных многолетних программ и проектов, одобренных директивными органами, полномочия по утверждению конкретных программ и проектов следует в максимально возможной степени делегировать на уровень стран в целях повышения потенциала в области оценки программ и проектов, а отделениям на местах следует в полной мере использовать эти полномочия в целях сокращения сроков, повышения качества и результативности их осуществления;

b) в ходе выполнения общих программ, одобренных директивными органами, отделения по странам должны обладать гибкостью для пересмотра бюджетов проектов в ходе их выполнения;

24. *вновь подтверждает* установленные принципы подотчетности в рамках оперативной деятельности в целях развития и, по-прежнему считая, что конечной отчетной инстанцией являются исполнительные главы финансирующих организаций, подчеркивает необходимость пересмотра и адаптации рабочих механизмов

для обеспечения полной подотчетности в свете переориентации системы развития Организации Объединенных Наций, в частности, на правительственное/ национальное исполнение проектов, децентрализацию, делегирование полномочий и принятие подхода, в большей степени ориентированного на программы, как указано в пунктах 15, 17, 18 и 23 настоящей резолюции, и с этой целью рекомендует следующее:

a) исполнительным главам финансирующих организаций системы Организации Объединенных Наций следует представить своим директивным органам конкретные предложения о путях и средствах обеспечения подотчетности путем рационализации и упорядочения своих существующих систем в контексте согласования и упрощения процедур, включая возможность усиления роли страновых отделений в области обеспечения подотчетности;

b) правительствам стран-получателей следует предпринять необходимые шаги в целях расширения своих возможностей выполнения требований подотчетности, связанных с их ролью исполнителей, включая финансовую отчетность и ревизионные функции, в области оперативной деятельности в целях развития, в связи с чем финансирующие организации должны оказывать соответствующую техническую помощь;

c) всем специализированным и техническим учреждениям в контексте обзора своей бюджетной, ревизионной и прочей соответствующей практики, о которой говорится в пункте 18 с настоящей резолюции, следует принять конкретные меры для достижения большей степени подотчетности и транспарентности в отношении использования средств на оперативную деятельность;

d) директивным органам соответствующих организаций следует улучшить свои рабочие механизмы с тем, чтобы они могли более эффективно осуществлять свои функции по надзору;

25. *призывает* Совет управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций продолжить рассмотрение вопроса о новых процедурах в отношении вспомогательных расходов учреждений с точки зрения того, как наилучшим образом удовлетворить потребности развивающихся стран и повысить координацию и согласованность в рамках системы Организации Объединенных Наций, учитывая необходимость обеспечения максимального использования национального потенциала, в частности, путем правительственного/ национального исполнения проектов, использования подхода, в большей степени ориентированного на программы, и регулярного и своевременного предоставления технических консультаций и поддержки учреждениями на уровне стран, как указано в пунктах 17, 18 и 19 настоящей резолюции;

26. *обращается* к исполнительным главам финансирующих и технических учреждений Организации Объединенных Наций с просьбой пересмотреть свои организационные структуры и распределение персо-

<sup>76</sup> См. A/44/324/Add.3-E/1989/106/Add.3.

нала с учетом потребностей передачи функций страновым отделениям, в частности, с целью перераспределения персонала и обеспечения экономии средств на уровне штаб-квартиры;

27. *подчеркивает* исключительно важное значение полного, согласованного и своевременного осуществления всех необходимых изменений в органах, организациях и учреждениях системы Организации Объединенных Наций, как это указано в настоящей резолюции;

28. *постановляет*, что осуществление настоящей резолюции системой Организации Объединенных Наций во всех упомянутых в данной резолюции областях должно быть завершено как можно скорее, и просит Генерального директора представить предлагаемый трехгодичный график осуществления резолюции всеми органами, организациями и учреждениями системы Организации Объединенных Наций Экономическому и Социальному Совету на его второй очередной сессии 1990 года и привлечь внимание к рекомендациям, в отношении которых, по его мнению, необходимы дополнительные разъяснения, в особенности к тем из них, которые способствуют полному осуществлению настоящей резолюции, и представить его доклад, содержащий рекомендации в отношении всеобъемлющего трехгодичного обзора политики системы Организации Объединенных Наций в области оперативной деятельности в целях развития<sup>76</sup>;

29. *просит* Генерального директора представлять Экономическому и Социальному Совету на его вторых очередных сессиях в течение следующих трех лет составленные на консолидированной общесистемной основе ежегодные доклады об осуществлении настоящей резолюции;

30. *призывает* государства-члены директивных органов всех учреждений, организаций и органов системы Организации Объединенных Наций последовательно обеспечивать полное осуществление положений, содержащихся в настоящей резолюции;

31. *призывает также* директивные органы учреждений, организаций и органов системы Организации Объединенных Наций произвести изменения, необходимые в целях осуществления положений пунктов 15, 17, 18 и 20–24 настоящей резолюции, и готовить информацию о принятых мерах, которая начиная с 1991 года будет включаться в ежегодные доклады Генерального директора, представляемые через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблеи;

32. *предлагает* исполнительным главам органов, организаций и учреждений системы Организации Объединенных Наций в полной мере сотрудничать с Генеральным директором в деле осуществления настоящей резолюции, включая, в частности, подготовку и выполнение графика, упомянутого в пункте 28 настоящей резолюции;

33. *вновь подтверждает* содержащееся в резолюции 32/197 Генеральной Ассамблеи положение о представительстве развивающихся стран в административном руководстве и на других центральных директивных уровнях секретариатских структур в области оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития и просит Генерального директора включить в его ежегодный доклад, который должен быть представлен Экономическому и Социальному Совету на его второй очередной сессии 1990 года, раздел об осуществлении этого положения;

34. *просит* Генерального директора представить Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии в контексте трехгодичного обзора политики всесторонний анализ осуществления настоящей резолюции и сформулировать соответствующие рекомендации.

85-е пленарное заседание,  
22 декабря 1989 года

#### 44/212. Международное сотрудничество в ликвидации нищеты в развивающихся странах

Генеральная Ассамблея,

*ссылаясь* на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 43/195 от 20 декабря 1988 года и резолюцию 1988/47 Экономического и Социального Совета от 27 мая 1988 года и принимая к сведению резолюцию 1989/10 Комиссии по правам человека от 2 марта 1989 года<sup>77</sup> о крайней нищете,

*сознавая*, что недостаточно внимания уделялось такой гуманитарной проблеме, как крайняя нищета в развивающихся странах, которая часто выпадает из сферы международной и межправительственной деятельности и не учитывается в рамках текущего статистического анализа,

*сознавая также*, что нищета, хотя и не относится к числу новых гуманитарных проблем, резко возросла, достигнув опасных масштабов в развивающихся странах, угрожая самой социально-политической структуре этих стран и подрывая мир и гармонию,

*будучи глубоко обеспокоена* тем, что более 1 миллиарда людей во всем мире, главным образом в развивающихся странах, по-прежнему живут в условиях

<sup>77</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1989 год, Дополнение № 2 (E/1989/20)*, глава II, раздел А.